

Zeitschrift: Schweizer Ingenieur und Architekt
Herausgeber: Verlags-AG der akademischen technischen Vereine
Band: 115 (1997)
Heft: 49

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 21.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

3M Scotch-Clad™ Betonbeschichtungssysteme

Balkonböden sind einerseits stark der Witterung ausgesetzt, andererseits gehören sie zum Lebens- und Wohnraum - Grund genug also, ihrer Erhaltung und Ästhetik genügend Aufmerksamkeit zu schenken. Ideal ist den Beton schon beim Neubau mit einer Scotch-Clad Beschichtung zu schützen. Das Verfahren empfiehlt sich aber genauso gut bei Renovationen, da bereits bestehende feine Risse sicher und dauerhaft überbrückt werden.

Vielschichtiger Schutz

Scotch-Clad™ Deck Coating System Ästhetik wird durch ausgewiesene Fachfirmen verarbeitet. Zuerst wird die Fläche gereinigt, dann wird auf dem Beton als Grundierung ein Primer aufgebracht. Darauf folgt als Base Coat die erste Schutzschicht. Im nächsten Schritt wird dieser Base Coat mit einer Haftschrift überzogen und darauf gleichmässig ein farbiger Quarzsand gestreut. Zum Abschluss wird der Sand mit einer transparenten Schutzschicht dauerhaft versiegelt. Das Endprodukt ist ein witterungs- schlag- und kratzfester Belag, der bei Nässe eine hohe Rutschsicherheit bietet.

Farbwahl ab bunter Palette

1.) Der Quarzsand ist in neun verschiedenen Grundfarben erhältlich. (rot, grün, braun, schwarz, gelbbraun, lederfarbe, grau, blau und weiss). Diese Farbpalette kann zu unzähligen Farbtönen individuell gemischt werden.

2.) Ästhetik Chips-Mischungen gibt es in 11 verschiedenen Farben.

- | | | |
|----------------|--------------|-------------|
| • sand-schwarz | • beige-rosa | • rot-weiss |
| • sand-rot | • beige-grau | • rot-beige |
| • sand-weiss | • grau-weiss | • grau-rosa |
| • grün-rot | • grün-beige | |

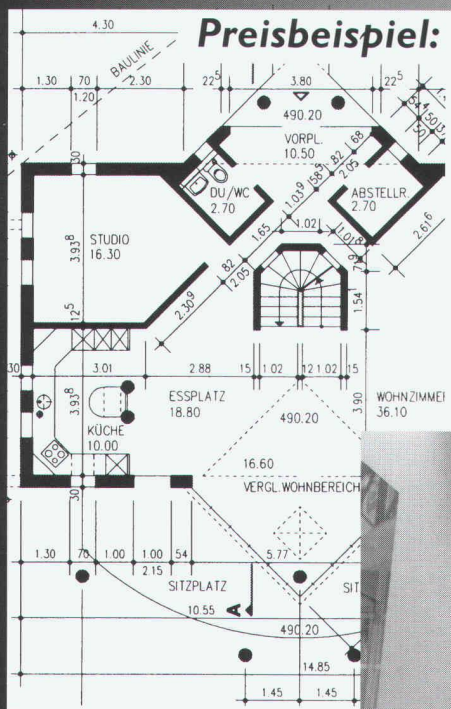
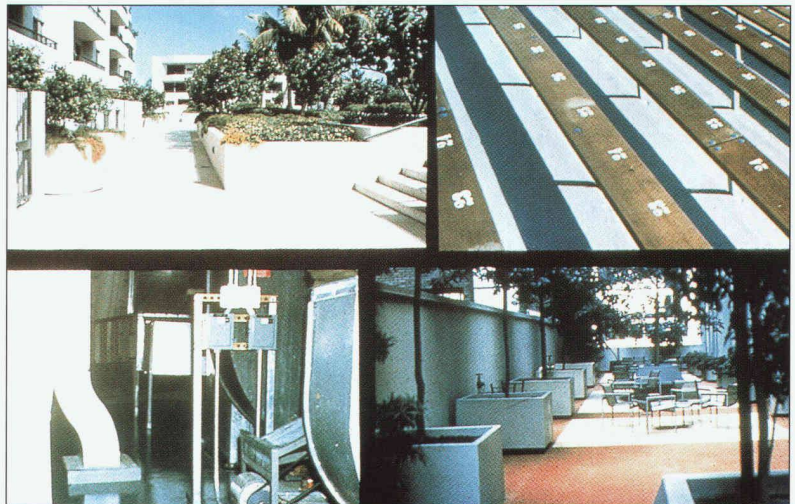
Beide Beläge sind witterungs-, schlag- und kratzfest und bieten auch bei Nässe hohe Rutschsicherheit. Die grosse Farbwahl erlaubt dem Architekten, Balkon und Terrassenflächen harmonisch ins ästhetische Erscheinungsbild des gesamten Gebäudes einzufügen.

Andere Applikationsmöglichkeiten:

- Parkgaragen
- Flachdächer
- Ölauffangwannen

3M (Schweiz) AG
Energy Management
Eggstrasse 93
8803 Rueschlikon
Tel. 01-724 91 22
Fax 01-724 90 76

3M (Suisse) SA
Energy Management
Chemin du Rionzi 59
1052 Le Mont-sur-Lausanne
Tél. 021-643 16 16
Fax 021-643 16 20



Vifan+Zuberbühler AG
Architekturbüro
Haldenstrasse 31
8904 Aesch b. Birmensdorf
Tel. 01 737 38 11
Fax 01 737 01 40
E-Mail vzag@vzag.ch

leistungsfähiges 2D-CAD-Zeichnen
mit „V+Z Bau“ 3.0 und AutoCAD LT

Fr. 3'495.-*

perfektes Visualisieren
mit 3D Studio VIZ (Software des Jahres, Cadence)

+ Fr. 3'035.-

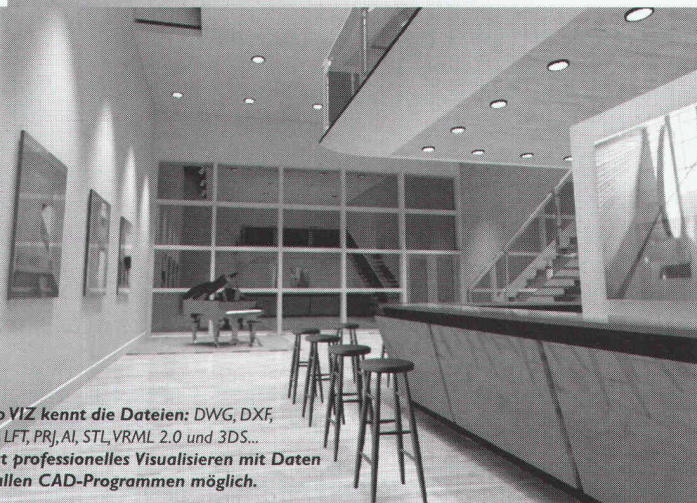
professionelles Arbeiten
wir bieten Installation, Schulung, Support

= Fr. 6'530.-

Mehrpreis für „CAD vom Architekten“ und AutoCAD R14 Fr. 8'465.-
Weitere Infos auch auf dem Internet: <http://www.vzag.ch>

*Ausbildungsversion mit vollem Funktionsumfang Fr. 590.-. Preise inkl. MWSt.

3D Studio VIZ kennt die Dateien: DWG, DXF, MAX, SHP, LFT, PRJ, AI, STL, VRML 2.0 und 3DS...
...somit ist professionelles Visualisieren mit Daten aus fast allen CAD-Programmen möglich.



KINETIX
Authorized Developer
2D STUDIO MAX / VIZ

Autodesk
Registered Developer
Authorized Systems Center

CAD VOM +Z ARCHITEKTEN